



Генеральная Ассамблея Совет Безопасности

Distr.: General
1 October 2010
Russian
Original: English

Комиссия по миростроительству

Четвертая сессия

Структура по Сьерра-Леоне

28 сентября 2010 года

Обзор решений специальной сессии высокого уровня Комиссии по миростроительству по Сьерра-Леоне

Комиссия по миростроительству

1. *напоминает* о результатах ее специальной сессии высокого уровня по Сьерра-Леоне, проведенной 10 июня 2009 года (PBC/3/SLE/6);

2. *приветствует* совместный периодический доклад о Повестке дня в интересах перемен и содержащиеся в нем выводы и рекомендации и выражает признательность правительству Сьерра-Леоне, Объединенному представительству Организации Объединенных Наций по миростроительству в Сьерра-Леоне (ОПООНМСЛ), страновой группе Организации Объединенных Наций, международным партнерам и гражданскому обществу за инклюзивный, всеобъемлющий и подробный подход к подготовке периодического доклада;

3. *отмечает*, что комплексный подход к миростроительству, принятый в Сьерра-Леоне, позволяет извлечь важные выводы, ознакомиться с наиболее эффективной практикой, которые могут иметь значение для других постконфликтных ситуаций и задач по миростроительству;

4. *приветствует* устойчивый прогресс, достигнутый Сьерра-Леоне в деле укрепления мира и экономического развития при поддержке ОПООНМСЛ, страновой группы Организации Объединенных Наций и международных партнеров, и, в частности, с удовлетворением отмечает:

а) усилия основных политических партий Сьерра-Леоне при поддержке ОПООНМСЛ по выполнению соглашений, содержащихся в совместном коммюнике от апреля 2009 года, завершение независимого расследования событий марта 2009 года, а также приверженность правительства Сьерра-Леоне выполнению задачи по реструктуризации Комиссии по регистрации политических партий, с тем чтобы дать ей возможность сыграть более заметную роль в содействии посредничеству между партиями и регулировании их поведения;



b) назначение нового комиссара по борьбе с коррупцией и неустанные усилия Комиссии по борьбе с коррупцией в борьбе с коррупцией посредством осуществления национальной стратегии по борьбе с коррупцией, судебного преследования преступников, укрепления институциональных гарантий и проведения информационно-пропагандистских программ, способствующих изменению поведения;

c) превращение Объединенной целевой группы по пресечению незаконного оборота наркотиков в Группу по борьбе с транснациональной организованной преступностью в рамках инициативы по западноафриканскому побережью и ее усилия по борьбе с незаконным оборотом наркотиков;

d) усилия по формированию потенциала полиции Сьерра-Леоне по урегулированию инцидентов, нарушающих общественный порядок, и проведению расследований, а также инициативы по улучшению сотрудничества с Вооруженными силами Республики Сьерра-Леоне;

e) разработку новой стратегии по обеспечению занятости среди молодежи и создание Национальной комиссии по делам молодежи, а также предпринимаемые усилия по назначению комиссара по делам молодежи и обеспечению полного и эффективного выполнения этой стратегии;

f) создание при помощи ОПООНМСЛ и страновой группы Организации Объединенных Наций вещательной корпорации Сьерра-Леоне в качестве независимой государственной вещательной корпорации;

g) недавние инициативы по расширению участия женщин в процессе миростроительства и в политической жизни в стране, в том числе усилия по обеспечению 30-процентной квоты для женщин на выборных и других руководящих должностях в соответствии с рекомендацией Комиссии по установлению истины и примирению, и разработку и принятие в Сьерра-Леоне плана действий по осуществлению резолюций 1325 (2000) и 1820 (2008) Совета Безопасности;

h) работу Комиссии по правам человека Сьерра-Леоне по закреплению культуры прав человека и демократического управления;

5. *вновь подтверждает* важность оказания необходимой поддержки Повестке дня в интересах перемен и в этой связи отмечает медленный прогресс во внесении взносов в многосторонний донорский целевой фонд, созданный для привлечения новых доноров с целью осуществления совместной программы Организации Объединенных Наций для Сьерра-Леоне;

6. *приветствует* роль Фонда миростроительства в решении жизненно важных проблем в области миростроительства в Сьерра-Леоне;

7. *также приветствует* политику в сфере помощи, проводимую правительством Сьерра-Леоне, и призывает правительство Сьерра-Леоне продолжить работу над повышением эффективности помощи при поддержке ОПООНМСЛ, страновой группы Организации Объединенных Наций и партнеров по развитию;

8. *выражает признательность* системе Организации Объединенных Наций под руководством Исполнительного представителя Генерального секретаря и другим международным партнерам за согласование международной помощи с Повесткой дня в интересах перемен в соответствии с Парижской декларацией по повышению эффективности внешней помощи;

9. *подчеркивает* необходимость сохранения национального лидерства и неуклонной международной поддержки для преодоления коренных причин конфликта, решения возникающих угроз процессу укрепления мира и создания условий, благоприятных для проведения свободных, справедливых и мирных выборов в 2012 году;

10. *вновь заявляет* о важности усиления сотрудничества между государствами — членами Союза государств бассейна реки Мано, в этом контексте приветствует усилия Национальной избирательной комиссии Сьерра-Леоне с целью обеспечить, чтобы гвинейские граждане, проживающие в Сьерра-Леоне, могли принять участие в первом раунде выборов в Гвинее;

11. *признает* прогресс, достигнутый в выполнении стратегических приоритетов Повестки дня в интересах перемен в области энергетики и транспортной инфраструктуры в качестве меры в поддержку процесса упрочения мира и устойчивого развития;

12. *отмечает*, что деятельность Специального суда по Сьерра-Леоне принесла большую пользу процессу упрочения мира в Сьерра-Леоне и что успешное завершение работы Специального суда внесет значительный вклад в установление прочного мира в Сьерра-Леоне;

A. Участие Комиссии по миростроительству

13. *вновь подтверждает* свое решение сосредоточить свои усилия на обеспечении надлежащего управления и законности, борьбе с незаконным оборотом наркотиков и обеспечении занятости среди молодежи, а также о своем решении выступать за усиление субрегионального сотрудничества и содействие гендерному равенству и правам человека;

14. *постановляет* применительно к вопросам надлежащего управления и обеспечения законности продолжать направлять свои усилия главным образом на следующие сферы:

- a) многосторонний диалог и демократическое управление;
- b) коррупция;
- c) подготовка к свободным, справедливым и мирным выборам в 2012 году;
- d) способность обеспечивать законность, в особенности применительно к полиции и судам в Сьерра-Леоне;

15. *просит* правительство Сьерра-Леоне в сотрудничестве с его международными партнерами и всеми заинтересованными сторонами представить ежегодный периодический доклад о выполнении Повестки дня в интересах перемен не позднее сентября 2011 года, а за шесть месяцев до него представить краткую обновленную информацию и приветствует содержащуюся в докладе о ходе работы рекомендацию относительно разработки рамок конечных результатов для Повестки дня в интересах перемен;

В. Рекомендации

Правительство Сьерра-Леоне

16. *рекомендует*, чтобы правительство Сьерра-Леоне:

a) продолжило укрепление процесса упрочения мира и надлежащего управления посредством:

i) дальнейшего взаимодействия со всеми соответствующими сторонами на национальном уровне в целях формирования национального единства посредством конструктивного и открытого диалога, в частности в государственном секторе, с участием всех слоев общества Сьерра-Леоне и на всех уровнях органов управления;

ii) дальнейшей борьбы с коррупцией и сохранения абсолютной нетерпимости и работы по более масштабному изменению отношения к этому явлению;

iii) дальнейшего обеспечения необходимого баланса полномочий между исполнительной, законодательной и судебной ветвями власти путем дальнейшего усиления роли парламента и закрепления прогресса в деле отправления правосудия;

iv) дальнейшего усиления многопартийной демократической культуры Сьерра-Леоне;

v) дальнейшего оказания поддержки Национальной избирательной комиссии и Комиссии по регистрации политических партий для эффективной подготовки к справедливым, свободным и мирным выборам в 2012 году;

vi) реализации — при поддержке международных партнеров — остающихся рекомендаций Комиссии по установлению истины и примирению, в том числе посредством предоставления ресурсов для соответствующих механизмов реализации и последующей деятельности;

b) обеспечивало мирные дивиденды гражданам посредством:

i) реализации новой стратегии по обеспечению занятости среди молодежи путем укрепления усилий по согласованию профессиональной подготовки с потребностями рынка и обеспечению функционирования Национальной комиссии по делам молодежи в ближайшее время;

ii) повышения прозрачности и эффективности управления природными и минеральными ресурсами Сьерра-Леоне на благо всех жителей Сьерра-Леоне;

- iii) дальнейшего продвижения вперед — при поддержке международных партнеров — в деятельности по децентрализации и повышению подотчетности на местах в качестве важного шага на пути к предоставлению услуг на всей территории Сьерра-Леоне и развитию государства;
- с) повышало потенциал реагирования на угрозы безопасности посредством:
 - i) дальнейшей поддержки усилий Группы по борьбе с транснациональной организованной преступностью для отслеживания и пресечения торговли незаконными товарами, включая наркотики и стрелковое оружие и легкие вооружения;
 - ii) повышения способности полиции Сьерра-Леоне ответственно и беспристрастно обеспечивать соблюдение законности и в этой связи также посредством дальнейшего усиления сотрудничества с Вооруженными силами Республики Сьерра-Леоне;

Национальные заинтересованные стороны

17. *настоятельно призывает* основные политические партии продолжить осуществление рекомендаций, содержащихся в совместном коммюнике от апреля 2009 года, принять участие в конструктивном и всеобъемлющем многопартийном диалоге и эффективно использовать возможности Комиссии по регистрации политических партий;

18. *подчеркивает* необходимость того, чтобы средства массовой информации Сьерра-Леоне играли свою демократическую роль ответственно и беспристрастно;

19. *приветствует* участие гражданского общества во всех аспектах процесса упрочения мира в Сьерра-Леоне и, в особенности, с признательностью отмечает вклад гражданского общества в подготовку совместного периодического доклада о Повестке дня в интересах перемен;

Международные партнеры

20. *рекомендует* международным партнерам:

а) продолжать согласовывать международное содействие с задачами Повестки дня в интересах перемен, откликаться на возникающие потребности в финансировании и использовать, помимо других существующих механизмов, многосторонний донорский целевой фонд для финансирования дальнейшей деятельности по упрочению мира и социально-экономического развития, в том числе посредством текущих программ по развитию инфраструктуры, указанных в Повестке дня в интересах перемен, и в соответствии с принципом национальной ответственности;

б) содействовать подготовке к выборам 2012 года, удовлетворяя соответствующие потребности в финансировании и предоставляя техническую помощь, в том числе посредством оказания необходимой поддержки в работе Национальной избирательной комиссии и Комиссии по регистрации политических партий;

с) поддерживать дальнейшую институционализацию и децентрализацию Комиссии по борьбе с коррупцией, активизацию ее усилий по борьбе с коррупцией и осуществление всех соответствующих инициатив Организации Объединенных Наций и других партнеров, таких как Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и расположенная в Вене Международная академия по борьбе с коррупцией;

д) поддерживать укрепление субрегионального сотрудничества в борьбе с незаконным оборотом наркотиков, особенно в рамках Экономического сообщества африканских государств (ЭКОВАС) и Союза государств бассейна реки Мано, и предоставлять Группе по борьбе с транснациональной организованной преступностью финансовое и техническое содействие, необходимое для расширения ее потенциала;

е) поддерживать осуществление новой стратегии обеспечения занятости среди молодежи, создание Национальной комиссии по делам молодежи и увеличение масштабов использования успешных программ по обеспечению занятости и расширению возможностей для молодежи;

ф) оказывать содействие правительству Сьерра-Леоне в выполнении оставшихся рекомендаций Комиссии по установлению истины и примирению.

С. Обязательства

Члены структуры по Сьерра-Леоне Комиссии по миростроительству

21. *берут на себя обязательство* выполнять рекомендации, изложенные в пункте 20 выше, и выражают намерение в ходе следующего обзорного периода в рамках полномасштабных консультаций с правительством Сьерра-Леоне и ОПООНМСЛ разработать стратегию мобилизации ресурсов, направленную на содействие восполнению существующих разрывов в финансировании, в том числе посредством работы с нетрадиционными донорами в рамках многостороннего донорского целевого фонда и путем изучения альтернативных способов получения помощи, таких как сотрудничество по линии Юг-Юг, взносы натурой и взаимодействие с частным сектором;

22. *берут на себя обязательство* вести информационно-пропагандистскую работу от имени Сьерра-Леоне, в частности, в связи с оказанием поддержки и расширением ключевых инициатив по миростроительству, содержащихся в совместном периодическом докладе о Повестке дня в интересах перемен;

23. *продолжат* оказывать поддержку деятельности ОПООНМСЛ и страновой группе Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне, в частности роли ОПООНМСЛ в содействии межпартийному диалогу и создании основ для свободных, справедливых и мирных выборов в 2012 году;

24. *подчеркивают* важность принятия регионального подхода к борьбе с незаконной торговлей и намереваются установить более тесные рабочие отношения с Африканским союзом, ЭКОВАС и Союзом государств бассейна реки Мано;

25. *выражают* свое намерение работать с правительством Сьерра-Леоне для выявления конкретных примеров наиболее эффективной практики и уроков в области обеспечения занятости и расширения возможностей для молодежи.
